

CONVOCATÒRIA 2011 D'IMPULS A LA LLENGUA ANGLESA A LA DOCÈNCIA COM A MITJÀ D'INTERNACIONALITZACIÓ

eBOU-156

Exposició de motius: La mobilitat dels estudiants i la pròpia internacionalització de la Universitat de Girona depenen en bona part del nivell d'ús de la llengua anglesa a la docència. Capacitar els estudiants autòctons per a la mobilitat, d'una banda, i acollir estudiants d'arreu del continent i del món, de l'altra, són dos grans objectius de fons.

L'impuls de la llengua anglesa a la docència té com a objectiu donar suport al PDI per a l'ús de l'anglès en les seves tasques docents, i a les unitats estructurals de la UdG per a la capacitació del PDI que hi imparteix docència.

Aquesta convocatòria s'ajusta a les accions proposades en el *Pla de política lingüística 2009-2013 de la Universitat de Girona*, aprovat pel Consell de Govern de 4 de febrer de 2009, concretament en l'objectiu 3, 'Promoure el coneixement d'altres llengües i cultures presents a la Universitat', i més específicament a la línia d'actuació 3.1., 'Impulsar un Pla de suport lingüístic al personal acadèmic amb l'Institut de Ciències de l'Educació, perquè pugui assolir la competència lingüística necessària per impartir docència'.

Aquesta convocatòria s'emmarca en el *Pla estratègic 2008-2013 de la Universitat de Girona*, concretament en les línies d'actuació següents:

9.4. Potenciar la formació en terceres llengües, el contacte amb el món professional i la mobilitat internacional dels estudiants.

14.1 Dissenyar una política d'internacionalització que repercuteixi en totes les missions de la Universitat i fixar estratègies i accions en la planificació de les unitats que incrementin i millorin el nostre nivell d'internacionalització.

14.3. Impulsar actuacions que afavoreixin la relació amb universitats i institucions de l'estranger, incrementin la mobilitat dels membres de la UdG i afavoreixin l'accés i l'estada a la nostra universitat de docents i investigadors formats a altres països.

14.4. Avançar en el coneixement de diverses llengües i sobretot de l'anglès com a llengua vehicular internacional.

La Comissió de Política Internacional de la UdG, en la seva sessió des dia 16 de març, ha consensuat aquesta proposta de convocatòria d'ajuts.

En virtut de tot allò exposat, S'ACORDA:

Únic.- Aprovar la Convocatòria 2011 d'impuls a la llengua anglesa a la docència com a mitjà d'internacionalització, d'acord amb l'annex adjunt.

CONVOCATÒRIA 2011 D'IMPULS DE LA LLENGUA ANGLESA A LA DOCÈNCIA COM A MITJÀ D'INTERNACIONALITZACIÓ

1. Objectiu

La internacionalització de la Universitat de Girona depèn en bona part del nivell d'ús de la llengua anglesa a la docència. Capacitar els estudiants autòctons per a la mobilitat, d'una banda, i acollir estudiants d'arreu del continent i del món, de l'altra, són dos grans fites de fons. L'impuls de la llengua anglesa a la docència té com a objectiu donar suport al PDI per a l'ús de l'anglès en les seves tasques docents, i a les unitats estructurals de la UdG per a la capacitació del PDI que hi imparteix docència.

Aquesta convocatòria s'ajusta a les accions proposades en el *Pla de política lingüística 2009-2013 de la Universitat de Girona*, aprovat pel Consell de Govern de 4 de febrer de 2009, concretament en l'objectiu 3, 'Promoure el coneixement d'altres llengües i cultures presents a la Universitat', i més específicament a la línia d'actuació 3.1., 'Impulsar un Pla de suport lingüístic al personal acadèmic amb l'Institut de Ciències de l'Educació, perquè pugui assolir la competència lingüística necessària per impartir docència'.

Aquesta convocatòria s'emmarca en el *Pla estratègic 2008-2013 de la Universitat de Girona*, concretament en les línies d'actuació següents:

9.4. Potenciar la formació en terceres llengües, el contacte amb el món professional i la mobilitat internacional dels estudiants.

14.1 Dissenyar una política d'internacionalització que repercuteixi en totes les missions de la Universitat i fixar estratègies i accions en la planificació de les unitats que incrementin i millorin el nostre nivell d'internacionalització.

14.3. Impulsar actuacions que afavoreixin la relació amb universitats i institucions de l'estranger, incrementin la mobilitat dels membres de la UdG i afavoreixin l'accés i l'estada a la nostra universitat de docents i investigadors formats a altres països.

14.4. Avançar en el coneixement de diverses llengües i sobretot de l'anglès com a llengua vehicular internacional.

2. Sol·licitants i beneficiaris

Es poden acollir a aquesta convocatòria les unitats estructurals de la Universitat de Girona que programin estudis oficials en els quals s'hi imparteixin assignatures totalment en anglès, i que el/s professor/s que els departaments hi hagin assignat puguin acreditar un nivell de coneixement de la llengua anglesa apte per a la docència (vegeu apartat 5.2).

Per a poder entrar en la convocatòria, el disseny de les assignatures haurà d'estar degudament complimentat en llengua anglesa i correctament tancats, i per tan acordat amb els departaments el PDI assignat a elles.

La sol·licitud serà realitzada pel responsable de la unitat estructural havent verificat l'elegibilitat de les assignatures.

3. Característiques de l'ajut

Aquest ajut pretén atorgar suport financer, que mai sobrepassarà el 75% del total del cost real, a les unitats estructurals de la UdG per a,

1. La revisió lingüística dels materials docents a utilitzar en la docència en anglès, dins el màxim assignat a cada beneficiari en funció de la disponibilitat de pressupost de la convocatòria per a aquest concepte.

2. La programació d'activitats de suport i de formació permanent específiques en l'àmbit de l'àrea d'estudi del beneficiari, i organitzades durant el curs 2011-2012, consistents en assessorament mitjançant l'assistència a sessions de simulació de la docència amb presència d'un formador expert en formació del professorat per a la docència en llengua anglesa. Aquestes activitats es poden obrir a altre PDI de la unitat estructural si hi ha disponibilitat de places i prèvia avaluació específica per participar del curs.

3. L'edició de material promocional de la docència en anglès de la unitat estructural, per a ser distribuït internacionalment.

4. Avaluació i criteris

L'avaluació de les sol·licituds la realitzarà una comissió interna presidida per la vicerectora de Política Internacional, integrada per tres PDI d'entre els membres de la Comissió de Política Internacional. Aquesta comissió interna podrà demanar l'assessorament dels experts i dels serveis tècnics que consideri convenients.

La valoració de les sol·licituds presentades es farà en funció dels criteris que es detallen a continuació:

Criteri	Puntuació
– Disseny de les assignatures/mòduls implicats tancats.	Necessari
– Impartició de les assignatures totalment en llengua anglesa.	Necessari
– Capacitat del professorat implicat acreditada per a la docència en llengua anglesa (curs de gestió de l'aula en anglès, altres nivells acreditatius o experiència acreditable en docència en llengua anglesa).	Necessari
– S'assegura un o dos semestres (30/60 crèdits) de docència en anglès en cada cicle.	+1/+2
– Es programa docència seguint el criteri anterior en més d'un cicle	+1
– L'oferta en anglès inclou assignatures comunes per a diversos estudis del mateix cicle	+1

La presidenta de la comissió interna informarà de la valoració realitzada a la Comissió de Política Internacional, que l'analitzarà i elevarà la proposta de resolució a la rectora, si escau.

5. Drets i obligacions dels beneficiaris

5.1. Els beneficiaris d'aquesta convocatòria tindran dret als beneficis següents:

- La revisió lingüística dels materials docents a utilitzar en la docència en anglès, dins el màxim assignat a cada beneficiari en funció de la disponibilitat de pressupost de la convocatòria per a aquest concepte.
- La organització de les activitats de suport i de formació permanent expressament organitzades durant el curs 2011-2012, consistents en assessorament mitjançant l'assistència a sessions de simulació de la docència amb presència d'un formador expert en formació del professorat per a la docència en llengua anglesa. Aquestes activitats es poden obrir a altre PDI que no participi en aquesta convocatòria si hi ha disponibilitat de places.
- L'edició de material promocional de la docència en anglès de la unitat estructural, per a ser distribuït internacionalment.

5.2. Els beneficiaris d'aquesta convocatòria tindran les obligacions següents:

- Impartir totalment en llengua anglesa, durant el curs acadèmic 2011-2012, les assignatures/mòduls corresponents.
- Acreditar el nivell d'anglès del professorat assignat d'acord amb els departaments, bé sigui amb la presentació de documentació acreditativa necessària (títols recents de nivell d'anglès i cursos de gestió de l'aula en anglès) o amb la realització d'una prova presencial de la seva capacitat de fer docència en llengua anglesa. El PDI que ja hagi acreditat el seu nivell en anteriors convocatòries d'aquest vicerektorat quedarà eximit de la obligació anterior.

6. Formalització de sol·licituds i termini

Les sol·licituds es presentaran fins al **dijous 30 de juny de 2011** per via telemàtica (**Annex I**) a la pàgina web que la UdG crearà amb aquesta finalitat i de la qual s'informarà oportunament a la web del Vicerektorat de Política Internacional i a *la Meva UdG*.

L'aplicació telemàtica es tancarà a les 12 h de la data esmentada. Cal imprimir el resguard del formulari telemàtic (**Annex I**), signar-lo i presentar-lo a qualsevol oficina de registre de la UdG abans de les 13 h de la data termini.

Tancat el període de recepció de sol·licituds, aquestes es revisaran i es farà pública a la web del Vicerectorat de Política Internacional i al taulell d'anuncis de la UdG (Les Àligues) la llista d'aspirants admesos a tràmit i exclosos per manca de documentació o pendents d'esmenes a l'expedient, i s'obrirà un termini de 10 dies naturals per esmenar la sol·licitud, amb l'avertiment que de no fer-se s'entendrà per desistida la sol·licitud i se n'informarà la persona interessada per correu electrònic.

7. Gestió

Aquesta acció tindrà una dotació màxima de 20.000 euros del pressupost de 2011 i anirà a càrrec de les unitats de despesa i repartiment que es detalla a continuació:

02.76.004, capítol II, amb un import màxim de 17.000,00' -€.

02.80.010, cap. II, amb un import màxim de 3.000 -€.

D'aquesta quantitat total, 5.000,00'-€ es destinaran a revisió lingüística, 1.000,00'-€ es destinaran a avaluació lingüística, 4.000,00'-€ es destinaran a fer-ne difusió i 10.000,00'-€ es destinaran a activitats de formació.

El Vicerectorat de Política Internacional gestionarà aquesta convocatòria.

Es podrà superar aquesta dotació màxima quan en alguna de les altres convocatòries de política internacional presentades en consell de govern de 31 de març 2011 existeixi superàvit.

8. Seguiment

La Comissió de Política Internacional de la UdG farà un informe de valoració de cada unitat estructural amb la informació rebuda dels resultats de les accions resultants de la convocatòria.

9. Resolució

La rectora de la Universitat de Girona resoldrà aquesta convocatòria, a proposta de la Comissió de Política Internacional, en el termini màxim d'un mes a comptar a partir del final del termini de presentació de sol·licituds. La resolució es comunicarà a les persones interessades al taulell oficial d'anuncis de la UdG (Edifici Les Àligues) i al web del Vicerectorat de Política Internacional.

ANNEX I

SOL·LICITUD PER PARTICIPAR EN LA CONVOCATÒRIA 2011 D'IMPULS DE LA LLENGUA ANGLESA A LA DOCÈNCIA COM A MITJÀ D'INTERNACIONALITZACIÓ

(model informatiu: la sol·licitud serà telemàtica al web del Vicerectorat de Política Internacional)

Nom i cognoms del sol·licitant (Responsable de la unitat estructural)

Correu-e

Nom de la unitat estructural

Taula que conté

Codi i nom assignatura/mòdul implicat

Nombre de crèdits

Titulació a què pertany

PDI implicat

Nom i cognoms

Departament

Capacitat acreditable en docència en anglès

Nom i cognoms

Departament

Capacitat acreditable en docència en anglès

...

Codi i nom assignatura/mòdul implicat

...

Cal imprimir el resguard del formulari telemàtic, signar-lo i presentar-lo a qualsevol oficina de registre de la UdG abans de les 13 h de la data termini (30 de juny de 2011)

Girona, de ... de 2011

Signatura de la persona sol·licitant

VICERECTORAT DE POLÍTICA INTERNACIONAL